

Primeira Edição | junho de 2025



DEPARTAMENTO DE
ESTADO

GOBIERNO DE PUERTO RICO

CATÁLOGO ENTIDADES DE SERVIÇO PARA IMIGRANTES EM PORTO RICO



Primeira Edição | junho de 2025



DEPARTAMENTO DE
ESTADO

GOBIERNO DE PUERTO RICO



Contente

MENSAGEM DA SECRETÁRIA DE ESTADO5

RESUMO DA LEI-76-20246

MENSAGEM DO DIRETOR DO ESCRITÓRIO DE
ORIENTAÇÃO E SERVIÇOS A CIDADÃOS ESTRANGEIROS.....7

DEPARTAMENTO DE ESTADO8

GABINETE DE ORIENTAÇÃO E SERVIÇOS
CIDADÃOS ESTRANGEIROS EM PORTO RICO.....9

AGÊNCIAS ESSENCIAIS E DE EMERGÊNCIA.....16

AGÊNCIAS ESTADUAIS22

ENTIDADES MUNICIPAIS28

AGÊNCIAS FEDERAIS40

ORGANIZAÇÕES SEM PROPÓSITO
LUCRO OU TERCEIRO SETOR46

CONSULADOS.....60

Mensagem da Secretária de Estado

Historicamente, Porto Rico tem servido como porta de entrada para milhares de imigrantes realizarem o seu desejo de alcançar uma melhor qualidade de vida. Da mesma forma, estes imigrantes enriqueceram profundamente as atividades culturais, sociais e económicas de Porto Rico. Por estas e tantas outras razões, o Governo de Porto Rico sempre esteve empenhado em apoiar e prestar assistência a esta população que muitas vezes enfrenta inúmeros obstáculos para satisfazer até mesmo as necessidades básicas.

Há mais de duas décadas, o Escritório de Orientação e Serviços para Cidadãos Estrangeiros de Porto Rico, vinculado ao Departamento de Estado, tem desempenhado um papel fundamental na assistência e orientação aos residentes estrangeiros, servindo também como elo de ligação com a saúde, a educação e a natureza social. Este escritório também oferece workshops para obtenção da cidadania norte-americana, bem como sobre os direitos que protegem os imigrantes.

Por esta razão, temos o orgulho de apresentar este catálogo recém-elaborado de entidades públicas, tanto locais como federais, bem como entidades do terceiro setor, locais e internacionais, que prestam serviços e apoio a imigrantes, independentemente do seu estatuto migratório.

Esperamos que este catálogo sirva como uma ferramenta para que os nossos imigrantes obtenham serviços essenciais nos momentos em que mais precisam deles, ao mesmo tempo que abre caminho para gerar oportunidades de crescimento para alcançar a qualidade de vida que todos almejamos e merecemos.

Que Deus abençoe nossos imigrantes, Porto Rico e os Estados Unidos da América.

Narel W. Colón Torres

Secretária de Estado Interina

Lei-76-2024

Resumo

A Lei nº 76-2024 altera a Lei do Gabinete de Orientação e Serviços para Cidadãos Estrangeiros em Porto Rico. Esta lei torna mais fácil encontrar a ajuda necessária em Porto Rico, independentemente do seu status de imigração. Graças a esta lei, você tem acesso a um catálogo que reúne informações sobre organizações e agências que oferecem serviços em áreas como saúde, educação e outros recursos essenciais. O catálogo é atualizado todos os anos e está disponível em vários idiomas, para que você encontre rapidamente o suporte necessário para se estabelecer e melhorar sua vida em Porto Rico.

Mensagem do Diretor do Gabinete de Orientação e Serviços ao Cidadão Estrangeiro

Prezada comunidade imigrante, é uma honra e um privilégio dirigir-me a você através deste catálogo, criado pelo Escritório de Serviços ao Cidadão Estrangeiro vinculado ao Departamento de Estado do Governo de Porto Rico, com o objetivo de conectá-lo com os recursos e serviços que pode apoiá-los no seu caminho para uma vida melhor neste país. Sabemos que o processo de adaptação pode ser repleto de desafios e grandes desafios, mas também de oportunidades como esta, e o nosso objetivo é fornecer-lhe as ferramentas necessárias para que as possa aproveitar ao máximo.

Neste catálogo você encontrará informações sobre diversas entidades estaduais, municipais, federais e organizações sem fins lucrativos que estão aqui para lhe oferecer serviços essenciais, desde assistência jurídica e médica, até apoio educacional e trabalhista. Cada um destes recursos foi selecionado em conformidade com a Lei nº 76-2024, pensando nas suas necessidades e no compromisso de ajudá-los a integrar-se e prosperar nas suas novas comunidades.

Queremos que você saiba que não está sozinho nesse processo. Estamos aqui como elo entre o Governo de Porto Rico e a comunidade imigrante, para apoiá-los, ouvi-los e orientá-los em cada um dos seus passos. A sua força, coragem e resiliência são um exemplo para todos e, juntos, continuaremos a construir um futuro cada vez mais inclusivo e promissor para todos os imigrantes que escolheram Porto Rico como a nossa segunda casa e como o país para alcançar o sonho americano.

Dra. Vicenta Pérez Espinosa

Diretor

Departamento de Estado



O Departamento de Estado desempenha funções administrativas como promulgar e publicar as leis e regulamentos do Governo de Porto Rico, regulamentando o uso da bandeira e do brasão de Porto Rico, emitindo licenças para o exercício de profissões ou ofícios regulamentados pelo Informar, através das Bancas Examinadoras, preparar e salvaguardar registros diversos: cônsules; corporações e parcerias; marcas de fábrica; notários e propriedade intelectual, entre outros; processar o pedido de passaporte de cidadãos dos Estados Unidos, tarefa delegada pelo Governo Federal, e coordenar assuntos de natureza protocolar de responsabilidade do Governo.



Rua San José Esq. San Francisco Viejo San Juan
Caixa Postal 9023271
São João, P.R. 00902-3271



(787) 722-2121
deptestadopr@estado.pr.gov
www.estado.pr.gov

Descrição dos Serviços:

Processamento de Passaportes, Apostilas e Certificações, Bancas Examinadoras, Registro de Empresas, Registro de Marcas, Registro de Direitos Autorais, Propriedade Intelectual, Centro Integrado de Serviços e Atendimento ao Cidadão Estrangeiro, entre outros.

O Departamento de Estado oferece seus serviços em sua sede, nas Delegacias Regionais e nos Centros de Atendimento Integrado.



Escritório de Orientação e Serviços para Cidadãos Estrangeiros em Porto Rico

O Escritório de Serviços para Imigrantes em Porto Rico foi criado pela Lei nº 254, de 28 de outubro de 2002, cujo objetivo é “assistir e orientar os estrangeiros residentes em Porto Rico para que, através de seus próprios esforços, desenvolvam alternativas para resolver seus problemas e necessidades particulares”. , promovendo o fortalecimento de suas relações com a comunidade.”

Missão

Fornecer ferramentas aos estrangeiros residentes em Porto Rico, que facilitem a sua plena integração na sociedade, para melhorar a sua qualidade de vida, com ênfase nas áreas da educação, saúde e desenvolvimento

Visão

Ser o principal elo entre a comunidade estrangeira e o Governo de Porto Rico, para que as necessidades desta população possam ser atendidas de forma sensível e diligente.

📍 Rua San José Esq. San Francisco Viejo San Juan

☎ (787) 722-2121 Ramal 4500, 4501

vperez@estado.pr.gov

www.estado.pr.gov/servicios-al-immigrante

Serviços oferecidos pelo Escritório

O Escritório é o elo entre o Governo de Porto Rico e a comunidade imigrante em Porto Rico. Presta assistência em casos meritórios e situações urgentes até sua resolução final através de diversos órgãos governamentais.

Orientação e assistência no preenchimento de solicitações de imigração.

- Pedido de renovação de cartão de residente permanente (I-90)
- Pedido de Naturalização ou Cidadania Americana (N-400)
- Pedido de Novo Certificado de Cidadania (por Perda) (N-565)
- Pedido de Isenção de Pagamentos (I-912)
- Mudança de endereço (AR-11)
- Solicitação FOIA
- Orientação sobre petições familiares I-129F, I-130, I-130A, N-600 e vistos, vistos de trabalho, vistos religiosos, vistos de trabalho temporário (H2-A, H-2B), entre outros
- Organizar chamadas telefônicas para o escritório de serviços dos EUA. Serviços de Imigração de Cidadania (USCIS) para verificação do status do caso
- Lendo avisos do USCIS de inglês para espanhol
- Ajuda no processo de naturalização de imigrantes, através do Programa Cidadania Americana
- Orientações sobre critérios de elegibilidade

- Oferecendo aulas virtuais preparatórias para a entrevista de cidadania em inglês e espanhol
- Aulas de reforço de inglês para imigrantes e preenchimento de pedidos de cidadania
- Orientação sobre auxílio social à comunidade e como obtê-lo
- Diretrizes sobre equivalências de estudos de países estrangeiros
- Orientação sobre estudos universitários e conselhos profissionais
- Palestras e conferências educativas sobre temas de interesse para a comunidade imigrante
- Participação e gestão de feiras de serviços para Imigrantes
- Atendimento aos consulados nos casos encaminhados
- Intercâmbios culturais com diversas comunidades

Escritórios

ARECIBO	FAJARDO
Edifício Santiago Cabán, Sala 103, Rua Mariano Vidal N° 158, Arecibo, P.R. 00612	Rua Dr. López N° 6, 1° Andar – Antiga Casa da Prefeitura de Fajardo Fajardo, PR 00738
(787) 815-0405 Ramal 4621, 4622,4623	(787) 988-7128, (787) 863-4013 Ramal 6070
HUMACAO	PLAZA LAS AMÉRICAS
Centro Cultural Antonia Sáez, Rua Ulises Martinez N° 54, Humacao, P.R. 00791	Av. F.D. Roosevelt, 2° Andar, Local 198 Plaza Las Américas, San Juan, P.R. 00918
(787) 722-2121 Ramal 4670, 4671, 4672	(787) 250-7371 Ramal 4610, 4611, 4612, 4613, 4614, 4616, 4617, 4619
PONCE	
9223 Rua Marina, Antigo Local Felipe García Ponce, P.R. 00716	
(787) 709-4996 Ramal 4660, 4662	

Para informações sobre passaporte, visite:

www.estado.pr.gov/tramitacion-de-pasaportes

deptestadopr@estado.pr.gov

Centros de Serviços Integrados

Os Centros de Serviços Integrados consolidam os serviços em instalações funcionais e acessíveis; e que permitem aos cidadãos realizar múltiplos procedimentos governamentais em um único local, de forma ágil e eficiente.

AGUADILLA	ARECIBO
Calle Muñiz Rivera e José de Jesús Esteves Centro Governamental Primeiro Andar Aguadilla, P.R. 00603	Passeio De Diego N° 158, Esquina com Mariano Vidal Arecibo, P.R. 00612
(787) 891-5570 Ramal 7038 www.csi.pr.gov/centros/	(787) 878-0322 www.csi.pr.gov/centros/arecibo
CIALES	CIDRA
Rua Palmer N° 35, Esquina com Hernández Usera Ciales, P.R. 00638	Rua José De Diego Final N° 1 Cidra, P.R. 00739
(787) 871-4440 www.csi.pr.gov/centros/ciales	www.csi.pr.gov/centros/cidra
GUAYAMA	GUAYNABO
13-1 Rua Ashford N° 2, Esquina com Vicente Pales Guayama, P. R. 00784	Edifício DASE 475 Rua C Final, 3º Andar Guaynabo, P.R. 00969
www.csi.pr.gov/centros/guayama	(787) 731-4142 www.csi.pr.gov/centros/guaynabo
HUMACAO	LARES
Centro Cultural Antonia Sáez Rua Ulises Martinez N° 54 Humacao, P.R. 00791	Rod. 111 Av. Los Patriotas Antigo Comercial Cano Velez Lares, P.R. 00669
(787) 523-3623 (787) 852-3066 Ext. Administração 3371, 3372, 3373 Registro Demográfico Ext. 3375 www.csi.pr.gov/centros/humacao	(787) 897-1844 www.csi.pr.gov/centros/lares

LAS MARÍAS		LOÍZA	
Rua San Benito N° 25 Las Marías, P.R. 00685		Centro Municipal Carlos Escobar López Carr. 187 Calle A Urb. Santiago Loíza, P.R. 00772	
(787) 827-2170 (787) 827-2260 www.csi.pr.gov/centros/las-marias		(787) 876-1040 Ext. 1303, 1269 www.csi.pr.gov/centros/loiza	
MARICAO		MAYAGÜEZ	
A Antiga Escola Rafael Janer Rua Rafael Janer Maricao, P.R. 00606		Av. 975 Eugenio María de Hostos Mayagüez Mall Mayagüez, P.R. 00680	
www.csi.pr.gov/centros/maricao		(787) 834-0485 www.csi.pr.gov/centros/mayaguez	
MINILLAS		MOCA	
Centro Governamental Roberto Sánchez Vilella, Torre Norte, Piso P 330, Av. De Diego, Santurce, San Juan, P.R. 00911		Centro Governamental 241 Rua José Celso Barbosa Moca, P.R. 00676	
(787) 721-0760 www.csi.pr.gov/centros/minillas		www.csi.pr.gov/centros/moca	
PATILLAS		PONCE	
Biblioteca Eletrônica Luis M. Santana Gastón, Rua Muñoz Rivera N° 38 Patillas, P.R. 00723		Antigo Edifício Felipe García Rua Marina Plaza Las Delicias	
www.csi.pr.gov/centros/patillas		www.csi.pr.gov/centros/ponce	
RINCÓN		RÍO PIEDRAS	
Rod. 115, Km 12,8, Av. Albizu Campos Rincón, P.R. 0067		Av. Ponce de León Esq. Rua Arzuaga e Robles N° 1023 San Juan, P.R. 00925	
(787) 891-5570 Ramal 7094 www.csi.pr.gov/centros/rincon		www.csi.pr.gov/centros/rio-piedras	
SAN SEBASTIÁN		TOA BAJA	
4160 Av. Arcadio Estrada Ste. San Sebastián Gallery Mall San Sebastián, P.R. 00685		Bairro Candelária, Rodovia PR 865 Toa Baja, P.R. 00949	
(787) 896-1260 www.csi.pr.gov/centros/san-sebastian		www.csi.pr.gov/centros/toa-baja	

TRUJILLO ALTO		VIEQUES	
46 calle Muñoz Rivera Trujillo Alto, PR 00976		Rodovia Estadual N° 200, Km 0,4 Urb. Industrial Belén Castaño Vda. de Díaz Vieques, P.R. 00765	
www.csi.pr.gov/centros/trujillo-alto		(787) 741-3401 (787) 765-2929 Ramal 8674 www.csi.pr.gov/centros/vieques	
VEGA ALTA		YAUCO	
54 Rua Luis Muñoz Rivera Vega Alta, P.R. 00692		Passeio do Café Rua do Comércio nº 26 Yauco, P.R. 00698	
(787) 834-0485 www.csi.pr.gov/centros/vega-alta		(787) 856-1345 Ramal 1068 www.csi.pr.gov/centros/yauco	



Agências Essenciais e de Emergência

Em Porto Rico, diversas agências governamentais desempenham papéis fundamentais para o funcionamento eficaz da sociedade e a proteção dos seus cidadãos. Estas agências essenciais são responsáveis por uma vasta gama de serviços, que vão desde a segurança pública e resposta a emergências até à gestão de recursos básicos como água e electricidade. O seu trabalho é crucial para manter a ordem, a segurança e o bem-estar geral, especialmente em situações de crise ou emergência. A coordenação e eficiência destas instituições garantem que Porto Rico possa enfrentar desafios e garantir a qualidade de vida da sua população, tanto em tempos normais como em circunstâncias extraordinárias. Abaixo estão as agências governamentais essenciais que constituem o pilar da infraestrutura e dos serviços públicos da Ilha.

Departamento de Educação



O Departamento de Educação oferece educação gratuita desde a pré-escola até a décima segunda série, programas de educação especial, aulas particulares e apoio acadêmico. Também fornece orientação e aconselhamento, promove a integração da tecnologia na aprendizagem e organiza programas culturais e desportivos. Ao mesmo tempo, oferece alimentação escolar e recursos para pais e responsáveis, incentivando sua participação no desenvolvimento educacional dos alunos.

O Departamento de Educação de Porto Rico oferece vários serviços para apoiar os imigrantes na sua adaptação e acesso à educação. Esses serviços incluem matrículas em escolas públicas, garantindo que todos os alunos tenham acesso a uma educação de qualidade.



Avenida César González, Esq. Juan Calaf,
Urb. Tres Monjitas, Hato Rey, P.R. 00917

(787) 759-2000

www.de.pr.gov/

- **Unidade de Estudos de Equivalência e Ensino Domiciliar**

(787) 773-3419

- **Agência Estadual de Serviços de Alimentação e Nutrição**

(787) 773-6279

- **Programa de aprendizagem de espanhol (segunda língua)**

(787) 773-3583

aei@de.pr.gov

Departamento de Família



O Departamento da Família em Porto Rico oferece uma variedade de os serviços e programas de apoio às famílias na Ilha incluem assistência económica, assistência nutricional, serviços de adoção e acolhimento, programas de prevenção da violência doméstica, serviços de cuidados infantis e programas de apoio a idosos e pessoas com deficiência. Eles também oferecem serviços de aconselhamento e apoio emocional, bem como programas de desenvolvimento familiar e comunitário.



Avenida Ponce de León, 1101, Edifício Mercantile Plaza,
San Juan, P.R. 00917

(787) 294-4900



www.familia.pr.gov

- **Administração de Desenvolvimento Socioeconómico da Família (ADSEF)**
(787) 289-7651
- **Administração para Famílias e Crianças (ADFAN)**
(787) 625-4900
- **Administração de Apoio a Menores (ASUME)**
(787) 767-1500
- **Administração para o Cuidado e Desenvolvimento Integral das Crianças (ACUDEN)**
(787) 289-7651

Departamento de Saúde



O Departamento de Saúde de Porto Rico oferece serviços que incluem cuidados médicos básicos, vacinas, serviços de saúde mental, programas de prevenção de doenças, serviços de saúde materno-infantil e acesso a serviços de emergência.



Rua Periferal Interior do Centro Médico Norte, Bo. Monacillos Río Piedras, P.R. 00936



(787) 765-2929

contactus@salud.pr.gov
www.salud.pr.gov

- **Registro Demográfico de Porto Rico**
San Juan, Nivel Central
regdem@salud.pr.gov
(787) 765-2929 Ramal 6100
- **Administração de Serviços de Dependência e Saúde Mental (ASSMCA)**
Rodovia N° 2, Km 8,2, Bairro Juan Sánchez, Antigo Hospital Mepsi Center, Bayamón, P.R. 00960
(787) 763-7575
www.assmca.pr.gov
- **Centro Cardiovascular de Porto Rico e do Caribe**
Av. Américo Miranda, Entrada Principal do Centro Médico, San Juan, P.R. 00935
(787) 754-8500
www.cardiovascular.pr.gov
- **Administração de Seguro Saúde de Porto Rico (ASES)**
Urb. Caribe, 1549 Rua Alda, San Juan, P.R. 00926
(787) 474-3300
info@ases.pr.gov
www.ases.pr.gov
- **Administração de Serviços Médicos de Porto Rico (ASEM)**
Centro Médico de Porto Rico, Bairro Monacillos, San Juan, P.R. 00935
(787) 777-3535
www.asem.pr.gov
- **Programa WIC**
Av. Muñoz Rivera 268, Ed. World Plaza, 6º Andar, Hato Rey, P.R. 00968
(787) 766-2805
www.wic.pr.gov

Departamento de Segurança Pública



O Departamento de Segurança Pública tem como objetivo proteger, investigar e prevenir atividades criminosas. Ele também é responsável pela coordenação com as agências em situações de emergência. Funciona de forma integrada com as agências de Segurança Nacional dos Estados Unidos.



235 Av. Arterial Hostos, Capital Center, Torre Norte
San Juan, P.R. 00918



(787) 903-5602 Ramal 6022
prfc@dsp.pr.gov
www.dsp.pr.gov

- **Departamento de Gestão de Emergências e Administração de Desastres (NMEAD)**
(787) 882-4335
- **Departamento do Sistema de Emergência 911 (NSE911)**
(787) 273-3001
- **Departamento de Polícia de Porto Rico (NPPR)**
(787) 793-1234, (787) 343-2020
- **Departamento do Corpo de Bombeiros de Porto Rico (NCBPR)**
(787) 725-3444
- **Gabinete do Corpo de Emergência Médica (NCEM)**
(787) 775-0550
- **Escritório de Investigações Especiais (NIE)**
(787) 903-4935

Departamento de Habitação



O Departamento de Habitação de Porto Rico administra projetos de habitação pública existentes e oferece programas de subsídios a indivíduos e famílias de baixa e média renda que lhes permitem ter uma casa decente, segura e pessoal que contribui para melhorar a sua qualidade de vida e auto-estima, suficiência.



Avenida Barbosa 606, San Juan, P.R. 00917



(787) 274-2527 Ramal 5254, 5168

cliente@vivienda.pr.gov

info@vivienda.pr.gov

www.vivienda.pr.gov

- **Administração de Habitação Pública**
(787) 759-9407
- **Autoridade de Financiamento de Habitação (AFV)**
(787) 946-0045

Gabinete do Advogado da Mulher



A Ouvidoria da Mulher garante o fortalecimento e o cumprimento das políticas públicas e dos direitos humanos das mulheres que promovam a equidade e eliminem todas as manifestações de discriminação e violência contra as mulheres.



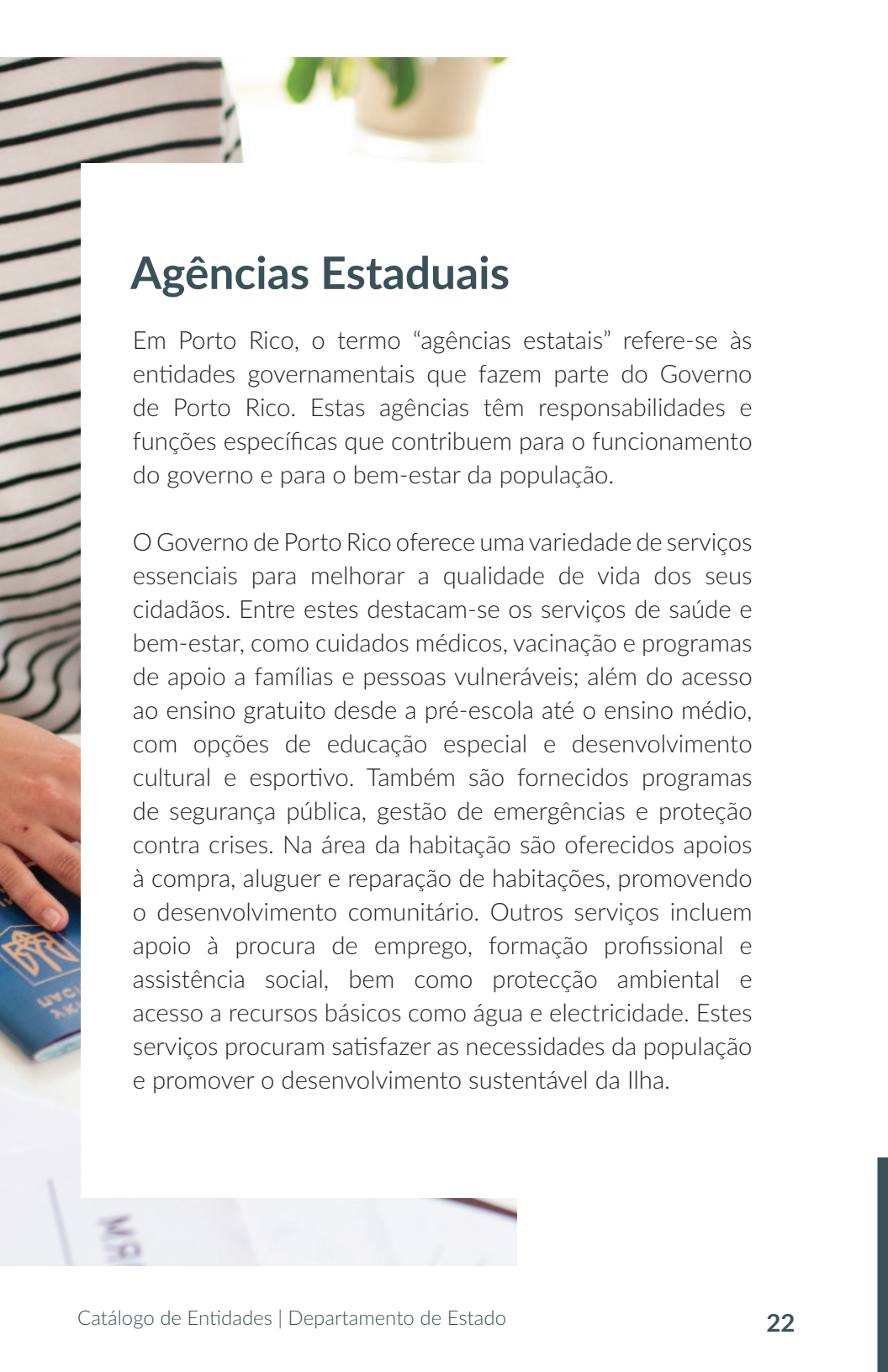
161 Avenida Juan Ponce de León, San Juan, P.R. 00917



(787) 721-7676

infoopm@mujer.pr.gov

www.mujer.pr.gov



Agências Estaduais

Em Porto Rico, o termo “agências estatais” refere-se às entidades governamentais que fazem parte do Governo de Porto Rico. Estas agências têm responsabilidades e funções específicas que contribuem para o funcionamento do governo e para o bem-estar da população.

O Governo de Porto Rico oferece uma variedade de serviços essenciais para melhorar a qualidade de vida dos seus cidadãos. Entre estes destacam-se os serviços de saúde e bem-estar, como cuidados médicos, vacinação e programas de apoio a famílias e pessoas vulneráveis; além do acesso ao ensino gratuito desde a pré-escola até o ensino médio, com opções de educação especial e desenvolvimento cultural e esportivo. Também são fornecidos programas de segurança pública, gestão de emergências e proteção contra crises. Na área da habitação são oferecidos apoios à compra, aluguer e reparação de habitações, promovendo o desenvolvimento comunitário. Outros serviços incluem apoio à procura de emprego, formação profissional e assistência social, bem como protecção ambiental e acesso a recursos básicos como água e electricidade. Estes serviços procuram satisfazer as necessidades da população e promover o desenvolvimento sustentável da Ilha.

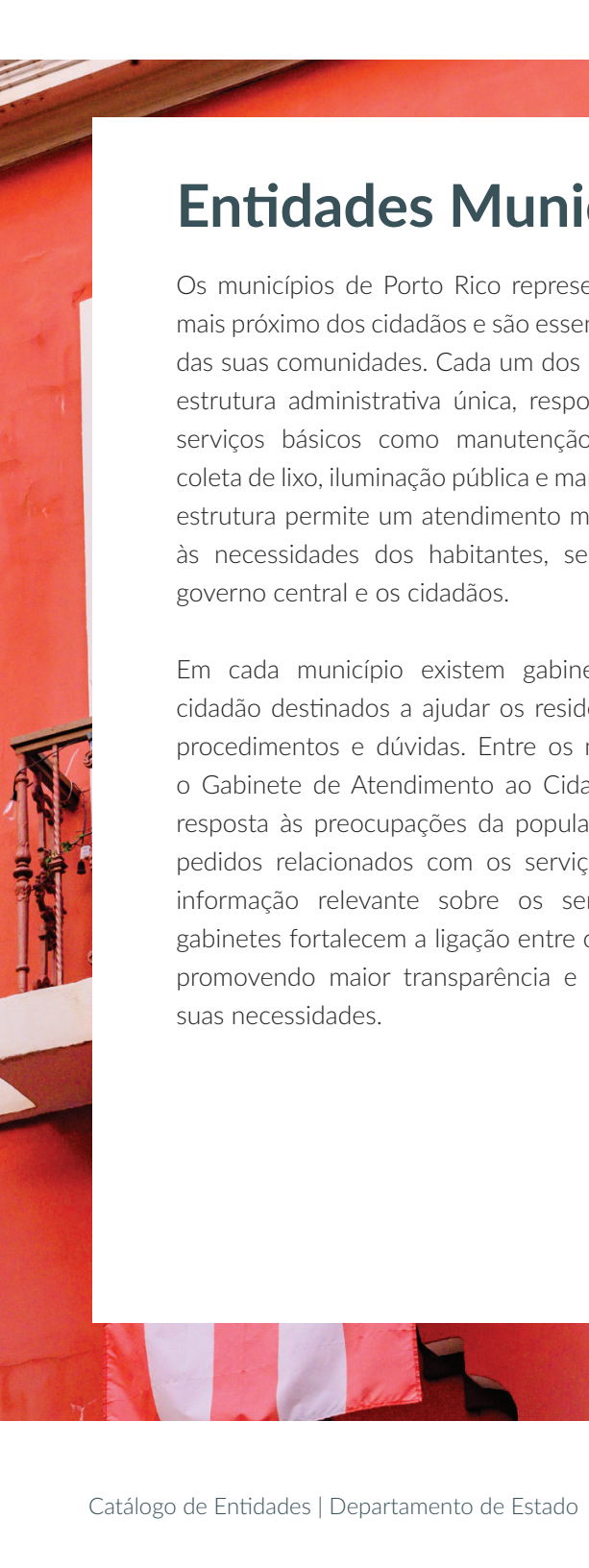
Autoridade de Aqueduto e Esgoto (AAA)		Autoridade Rodoviária e de Transporte (ACT)	
604 Avenida Barbosa, Edif. Sergio Cuevas Bustamante, San Juan, P.R. 00917		300 Av. José De Diego, Centro Governamental Minillas Roberto Sánchez Vilella, Torre Sul, 10º Andar, San Juan, P.R. 00909	
(787) 620-2482 www.acueductos.pr.gov acueductospr@acueductos.pr.gov		(787) 721-8787 www.act.dtop.pr.gov	
Fornece acesso à água potável e tratamento de águas residuais para a saúde pública da cidadania.		Mantém e melhora a infraestrutura viária, assegurando estradas seguras e funcionais em Porto Rico.	
Autoridade de Transporte Integrado de Porto Rico (ATI)		Autoridade de Energia Elétrica (AEE)	
Nº 24 Rodovia 21, Guaynabo, P.R. 00940		1250 Av. Juan Ponce de León, San Juan, P.R. 00907	
(787) 721-8787 customer.service@aciherzog.com www.ati.pr.gov		(787) 521-3434 info@prepa.pr.gov www.aeepr.com	
Oferece opções de transporte público por meio de ônibus e do Trem Urbano, promovendo a mobilidade acessível.		Responsável pela gestão da energia eléctrica na Ilha, procurando garantir um serviço fiável e acessível a todos. os moradores.	
Banco de Desenvolvimento Econômico de Porto Rico (BDE)		Câmara dos Representantes de Porto Rico	
1903 Av. Jesús T. Piñero, San Juan, P.R. 00920		Capitólio, Avenida Constituição San Juan, P.R. 00902-2228	
(787) 641-4300 bde@bde.pr.gov www.bde.pr.gov		(787) 721-6040 info@camara.pr.gov www.camara.pr.gov	
Proporciona empréstimos e apoio financeiro a empresas para fomentar o desenvolvimento econômico local.		Responsável pela legislação e representação dos cidadãos em Porto Rico.	
Centro Integrado de Câncer da Universidade de Porto Rico		Centro Municipal de Arrecadação de Receitas (CRIM)	
Av. José Kiko Custodio, San Juan, P.R. 00927		Rodovia Estadual Nº 1, Km 17,2, Rio Piedras, San Juan, P.R. (Rodovia de Caguas para Rio Piedras)	
(787) 936-1477 www.cccupr.org		(787) 625-2746 www.portal.crim360.com	
Oferece atendimento e tratamento especializado em câncer, juntamente com programas de pesquisa oncológica.		Gerencia a arrecadação de impostos sobre a propriedade para apoiar o financiamento dos municípios.	

Clínica de Assistência Jurídica da Universidade de Porto Rico	Comissão de Direitos Cívicos (CDC)
Escuela de Derecho UPR, 7 Ave. Universidad Ste. 701, San Juan, P.R.	416 Avenida Ponce de León, Edificio Unión Plaza, Suite 901, San Juan, P.R. 00918
(787) 999-9570 clinica.legal@upr.edu www.derecho.uprrp.edu	(787) 764-8686 director@cdc.pr.gov www.cdc.pr.gov
Oferece serviços jurídicos gratuitos para pessoas de baixa renda em colaboração com a Universidade.	Promove e defende os direitos cívicos na Ilha, investigando violações e educando sobre direitos humanos.
Comissão de Desenvolvimento Cooperativo de Porto Rico	Comissão Eleitoral Estadual (CEE)
400 Avenida Américo Miranda, Edificio Original Cosvi, San Juan, P.R. 00927-5142	205 Av. Arterial B, San Juan, P.R. 00918
(787) 763-2097 info@cdcoop.pr.gov www.cdcoop.pr.gov	(787) 777-8682 www.ceepur.org
Promove o desenvolvimento e apoio às cooperativas locais para fortalecer a economia comunitária.	Garante a organização, supervisão e transparência nos processos eleitorais em Porto Rico.
Ouvidoria das Pessoas com Deficiência (DPI)	Departamento de Defesa do Consumidor (DACO)
300 Avenida José de Diego, Centro Governamental Roberto Sánchez Vilella, Torre Sul, 2º Andar, Escritório 204, San Juan, P.R. 00907	300 Av. José De Diego, Centro Governamental Minillas, Edificio Torre Norte, 8º Andar, San Juan, P.R. 00907
(787) 725-2333 dpi@dpi.pr.gov www.dpi.pr.gov	(787) 722-7555 Ramal 14008, 14004, 14009 servicio@dacopr.gov
Apoia pessoas com deficiência por meio de programas assistenciais e de promoção da inclusão social e laboral.	Regula os direitos do consumidor, estabelecer preços justos e resolver disputas entre consumidores e empresas.
Departamento de Correções e Reabilitação (DCR)	Departamento de Desenvolvimento Econômico e Comércio (DDEC)
Av. Tenente César González, Esq. Rua Juan Calaf N° 34, Urb. Industrial Tres Monjitas, San Juan, P.R. 00917	355 Av. F. D. Roosevelt San Juan, P.R. 00918-00911
(787) 273-6464 prensa@dcpr.gov www.dcr.pr.gov	(787) 765-2900 comunicaciones@ddec.pr.gov www.desarrollo.pr.gov
Supervisiona o sistema correcional e promove programas de reabilitação e integração de presidiários.	Apoia o crescimento económico através de incentivos e recursos para empresas locais e estrangeiras.

Departamento do Tesouro	Departamento de Justiça
Edifício Intendente Ramírez, 10 Paseo Covadonga, Velha San Juan, 00901	Rua Tenente César González 677, Esq. Av. Jesús T. Piñero, San Juan, P.R.
(787) 622-0123 procuradordelcontribuyente@hacienda.pr.gov www.hacienda.pr.gov	(787) 721-2900 ayudaalciudadano@justicia.pr.gov www.justicia.pr.gov
Administra as receitas e as finanças públicas do Governo de Porto Rico.	Responsável pela investigação criminal, apoio à vítima, representação civil, proteger os direitos dos cidadãos.
Departamento de Recreação e Esportes (DRD)	Departamento de Recursos Naturais (DRNA)
1000 Rua Los Ángeles, San Juan, P.R. 00909-2827	Rodovia 8838, Km 6,3, Setor El Cinco, San Juan, P.R.
(787) 721-2800 info@drd.pr.gov www.drd.pr.gov	(787) 999-2200 facebookmail@drna.pr.gov www.drna.pr.gov
Promove o esporte e o bem-estar por meio de programas recreativos e esportivos.	Conserva e administra os recursos naturais e o meio ambiente de Porto Rico.
Departamento de Trabalho e Recursos Humanos (DTRH)	Departamento de Transportes e Obras Públicas (DTOP)
505 Edifício Prudencio Rivera Martínez, Av. Muñoz Rivera, Hato Rey, P.R. 00918	Caixa Postal 41269, Estação Minillas, San Juan, P.R. 00940-1269
(787) 754-5353 servicioalcliente@trabajo.pr.gov www.trabajo.pr.gov	(787) 722-2929 info@dtop.pr.gov www.dtop.pr.gov
É responsável por promover o bem-estar laboral e económico dos trabalhadores.	Regula o transporte e as licenças, e assegura a manutenção das estradas da Ilha.
Guardia Nacional de Puerto Rico	Instituto de Ciências Forenses (ICF)
552 Borinqueneer Trail, Fort Buchanan, P.R. 00934	SE-9 Rua Maga, Esq. Casia N° 54, Urb. Reparto Metropolitano, San Juan, P.R. 00922
(787) 289-1400 email@gnpr.pr.gov www.gnpr.pr.gov	(787) 721-2800 www.icf.pr.gov
Apoia em situações de emergências e desastres, oferecendo resgate e assistência logística.	Fornece análises científicas em investigações criminais para apoiar o sistema de justiça.

Instituto de Cultura Porto-riquenha (ICP)	Instituto de Estatística
Rua del Morro, San Juan, P.R. 00901	57 Rua Quisqueya, 2º andar San Juan, P.R. 00917
(787) 724-0700 info@icp.pr.gov www.icp.pr.gov	(787) 819-0730 preguntas@estadisticas.pr www.estadisticas.pr
Preserva o patrimônio cultural por meio de atividades, pesquisas e conservação de monumentos.	Fornece dados confiáveis e atualizados sobre aspectos sociais, para apoiar decisões informadas.
LUMA ENERGY LLC - Principal empresa privada de Energia	Escritório de Administração Judicial (OAT)
Edifício NEOM, Primeiro Andar, 1800 Rod. 8838, San Juan, P.R. 00926	268 Avenida Muñoz Rivera San Juan, P.R. 00918-1913
1 (844) 888-5862 info@lumapr.com www.lumapr.com	(787) 641-6600 buzon@poderjudicial.pr www.poderjudicial.pr
Gerencia a transmissão e distribuição de eletricidade, garantindo um serviço elétrico estável e confiável.	Administra e gerencia o sistema judicial de Porto Rico para garantir o acesso à justiça.
Gabinete do Governador - La Fortaleza	Escritório do Procurador das Pessoas Idosas (OPPEA)
Rua Fortaleza, 63, San Juan, P.R. 00901	1064 Avenida Ponce de León, Terceiro andar, San Juan, P.R. 00907
(787) 721-7000 oficialdeinformacion@fortaleza.pr.gov www.fortaleza.pr.gov	(787) 721-6121 www.oppea.pr.gov
Supervisiona a administração executiva e a implementação de políticas governamentais.	Defende os direitos e o bem-estar dos idosos, oferecendo serviços de apoio e cuidados.
Gabinete do Advogado do Cidadão	Escritório do Procurador do Paciente (OPP)
Edifício Mercantil Plaza, Sala 103, Av. Ponce De León, Ponto 27 1/2	1101 Av. Ponce de León, Edifício Mercantil Plaza, 9º Andar, San Juan, P.R. 00917
(787) 724-7373 ombudsmanpr@opc.pr.gov www.ombudsmaan.pr.gov/	(787) 977-0909 info@opp.pr.gov www.opp.pr.gov
Dedicado a proteger os direitos dos cidadãos contra ações ou omissões de agências governamentais	Protege os direitos dos pacientes e fornece orientação e assistência em casos de disputas nos serviços de saúde.

Gabinete do Advogado dos Veteranos (OPV)		Senado de Porto Rico	
1101 Av. Ponce de León, Edifício Mercantil Plaza, 10º Andar San Juan, P.R. 00917		O Capitólio N° 1, Praça da Democracia, San Juan, P.R. 00901	
(787) 758-5760 www.opv.pr.gov		(787) 724-2030 www.senado.pr.gov	
Fornecer assistência e defesa dos direitos dos veteranos, facilitando o acesso a benefícios e serviços essenciais.		Participa na criação e revisão de leis que afetam os cidadãos de Porto Rico.	
Universidade de Porto Rico (UPR)		Campus de Ciências Médicas	
1187 Rua Flamboyán, San Juan, P.R. 00926-1117		1187 Rua Flamboyán San Juan, P.R. 00926-1117	
(787) 250-0000 www.upr.edu		(787) 758-2525 www.rcm1.rcm.upr.edu	
Oferece ensino superior e pesquisa em diversas disciplinas, promovendo o desenvolvimento acadêmico e científico.		Oferece serviços de saúde especializados, pesquisa médica e formação acadêmica para futuros profissionais. Oferece serviços à comunidade, incluindo a Clínica Intramural.	
Escritório de Desenvolvimento Socioeconômico e Comunitário de Porto Rico (ODSEC)			
Avenida Roosevelt, 1208 San Juan, P.R. 00920			
(787) 977-7060 odseccomunicaciones@gmail.com			
Oferece serviços de apoio e assessoria para promover o desenvolvimento econômico, social e comunitário em comunidades vulneráveis, promovendo projetos de autogestão e melhorando a qualidade de vida.			

A vertical photograph on the left side of the page shows a red wall. At the top, a wooden beam is visible. In the middle, there's a dark, possibly metal, structure. At the bottom, a flag with red and white horizontal stripes is partially visible.

Entidades Municipais

Os municípios de Porto Rico representam o nível de governo mais próximo dos cidadãos e são essenciais para a administração das suas comunidades. Cada um dos 78 municípios possui uma estrutura administrativa única, responsável pela prestação de serviços básicos como manutenção da infraestrutura local, coleta de lixo, iluminação pública e manutenção de parques. Esta estrutura permite um atendimento mais direto e personalizado às necessidades dos habitantes, sendo uma ponte entre o governo central e os cidadãos.

Em cada município existem gabinetes de atendimento ao cidadão destinados a ajudar os residentes na gestão dos seus procedimentos e dúvidas. Entre os mais comuns encontra-se o Gabinete de Atendimento ao Cidadão, responsável por dar resposta às preocupações da população, tratar reclamações e pedidos relacionados com os serviços municipais e fornecer informação relevante sobre os serviços disponíveis. Estes gabinetes fortalecem a ligação entre o município e os cidadãos, promovendo maior transparência e eficiência na resposta às suas necessidades.

Gabinetes Municipais de Atendimento ao Cidadão

Adjuntas		Aguada	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua San Joaquín, Adjuntas, P.R. 00601		Rua Colón, 227 Aguada, P.R. 00602	
(787) 829-3310 www.facebook.com/ municipioautonomodeadjuntas		(787) 988-7128, 787-863-4013 Ramal 6070	
Aguadilla		Aguas Buenas	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
10 Av. San Carlos, Aguadilla, P.R. 00603		47 Rafael Las, Aguas Buenas, P.R. 00703	
(787) 891-1005 www.facebook.com/ciudaddeencantos		(787) 732-4700 www.facebook.com/MunAguasBuenas	
Aibonito		Añasco	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua Degetau N° 55, Bairro Pueblo, Aibonito, P.R. 00705		65 Rua 65 Infanteria, Añasco, P.R. 00610	
(787) 735-8181 municipiodeaibonito@gmail.com www.aibonitopr.net		(787) 735-8181 municipiodeaibonito@gmail.com www.municipiodeanasco.com	

Arecibo	Arroyo
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Avenida José De Diego #100 67 km, Arecibo P.R. 00612	Rua Morse N° 64, Arroyo, P.R. 00714
(787) 878-4338 www.arecibo.pr.gov	(787) 839-3500 www.arroyopr.gov
Barceloneta	Barranquitas
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Georgetti Pueblo Barceloneta, P.R. 00617	2-8 Rua Antonio Vázquez, Barranquitas, P.R. 00794-1706
(787) 839-3500 www.municipiodebarceloneta	(787) 857-2065 www.barranquitaspr.net
Bayamón	Cabo Rojo
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Km 11, Rodovia Porto Rico 2 Bayamón, P.R. 00959	Rod. 103, Cabo Rojo, P.R. 00623
(787) 780-5552 www.municipiodebayamon.com	(787) 829-3310 mcr@caborojopr.net
Caguas	Camuy
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Alejandro Tapia y Rivera, Caguas, P.R. 00725	Av. Luis Muñoz Rivera, Camuy, P.R. 00627
(787) 653-8833 www.caguas.gov.pr	(787) 898-1988 www.facebook.com/CamuyCity opcamuy@gmail.com

Canóvanas	Carolina
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Muñoz Rivera, Canóvanas, P.R. 00729	Avenida Fernández Juncos, esquina Ignacio Arzuaga, Carolina, P.R.
(787) 876-2328 admin@canovanasgov.com www.m-q.li	(787) 757-2626 www.municipiocarolina.com
Cataño	Cayey
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Caixa Postal 428, Cataño, P.R. 00963-0428	Caixa Postal 371330, Cayey, P.R. 0000737-1330
(787) 788-0404 www.municipiodecataño.com	(787) 788-0404 cayeyciudadverde17@gmail.com www.agencias.pr.gov
Ceiba	Ciales
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Caixa Postal 224, Ceiba, P.R. 00735-0224	Caixa Postal 1408, Ciales, P.R. 00638-1408
(787) 885-2180 relacionespublicasceiba@gmail.com www.facebook.com/municipio.ceiba	(787) 871-3500 www.municipiodeciales.com
Cidra	Coamo
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
27 Rua Antonio R. Barceló, Cidra, P.R. 00739	Caixa Postal 1875, Coamo, P.R. 00769
(787) 722-2121 Ramal 4670, 4671, 4672	(787) 825-1150 www.coamo.puertorico.pr webmaster@coamo.puertorico.pr

Comerio		Corozal	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Caixa Postal 1108, Comerio, P.R. 00782-1108		9 Rua Cervantes, Corozal, P.R. 00783	
(787) 875-3445 info@visitacomerio.com www.visitacomerio.com		(787) 859-3060 www.facebook.com/municipiocorozal	
Culebra		Dorado	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua Pedro Márquez, Culebra, P.R. 00775		Rua San Quintín, Dorado, P.R. 00646	
(787) 742-3521 www.facebook.com/people/ Municipio-de-Culebra		(787) 796-1230 www.doradoparaiso.info	
Fajardo		Florida	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua Muñoz Rivera, Fajardo, P.R. 00738		PR 140, Flórida, PR 00650	
(787) 863-4013 www.fajardopr.org		(787) 822-2600 municipioofflorida@gmail.com	
Guánica		Guayama	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rodovia Maria Antônia 333, Guánica, P.R. 00653		Rua Vicente Pales Matos, Guayama, P.R. 00784	
(787) 821-2109 www.facebook.com/municipioguanica/		(787) 988-7128, 787-863-4013 www.facebook.com/MunicipioGuayama	

Guayanilla		Guaynabo	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
PR 127, Guayanilla, P.R. 00656		Rua José de Diego, Guaynabo, P.R. 00969	
(787) 835-2660 www.facebook.com/MunGuayanilla/		(787) 720-4040 www.guaynabocity.gov.pr/ guaynabocity@gmail.com	
Gurabo		Hatillo	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
PR 189, Gurabo, P.R. 00778		Ave. Franklin Delano Roosevelt, Hatillo, P.R. 00659	
(787) 712-1100 www.facebook.com/mungurabo/ info@gurabopr.com		(787) 898-3835 www.facebook.com/MunicipioHatilloPR alcalde@municipiodehatillo.com	
Humacao		Hormigueros	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua Atanasio Martínez Díaz, Humacao, P.R. 00791		1 Rua Matero Fajardo, Hormigueros, P.R. 00660	
(787) 852-2000 www.facebook.com/ GobiernoMunicipaldeHumacao/		(787) 849-2515 www.municipiohormiguerospr.com	
Isabela		Jayuya	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
124 Rua Manuel Corchado Juarbe, Isabela, P.R. 00662		PR 532, Jayuya, P.R. 00664	
(787) 872-2100 www.facebook.com/municipioisabela/		(787) 828-0900 www.facebook.com/MunicipioDeJayuya/	

Joana Díaz	Juncos
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Federico Degetau, 33, Juana Díaz, P.R. 00795	Rua Paseo Escuté, Juncos, P.R. 00777
(787) 837-2185 www.facebook.com/ municipioautonomojuanadiaz/	(787) 333-6085 oficinaprensa@juncos.gov.pr www.facebook.com/Municipiojuncos
Lajas	Las Marías
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
5 Rua Victoria, Lajas, P.R. 00667	Rua Comércio, Las Marías, P.R. 00670
(787) 899-1450 www.facebook.com/MunicipaldeLajas/ alcaldelajas@gmail.com	(787) 827-3220
Las Piedras	Lares
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Carr. 198, Las Piedras, P.R. 00771	Rua Dr. Pedro Albizu Campos, Lares, P.R. 00669
(787) 733-2160 www.facebook.com/p/Municipio- de-Las-Piedras	(787) 897-2300 www.facebook.com/LaresgovPR/
Loíza	Luquillo
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
3 Rua Espírito Santo, Loíza, P.R. 00772	Rua 14 de Julho, Luquillo, P.R. 00773
(787) 256-2570 www.facebook.com/comunicacionesloiza/	(787) 863-4013 www.luquillo.pr

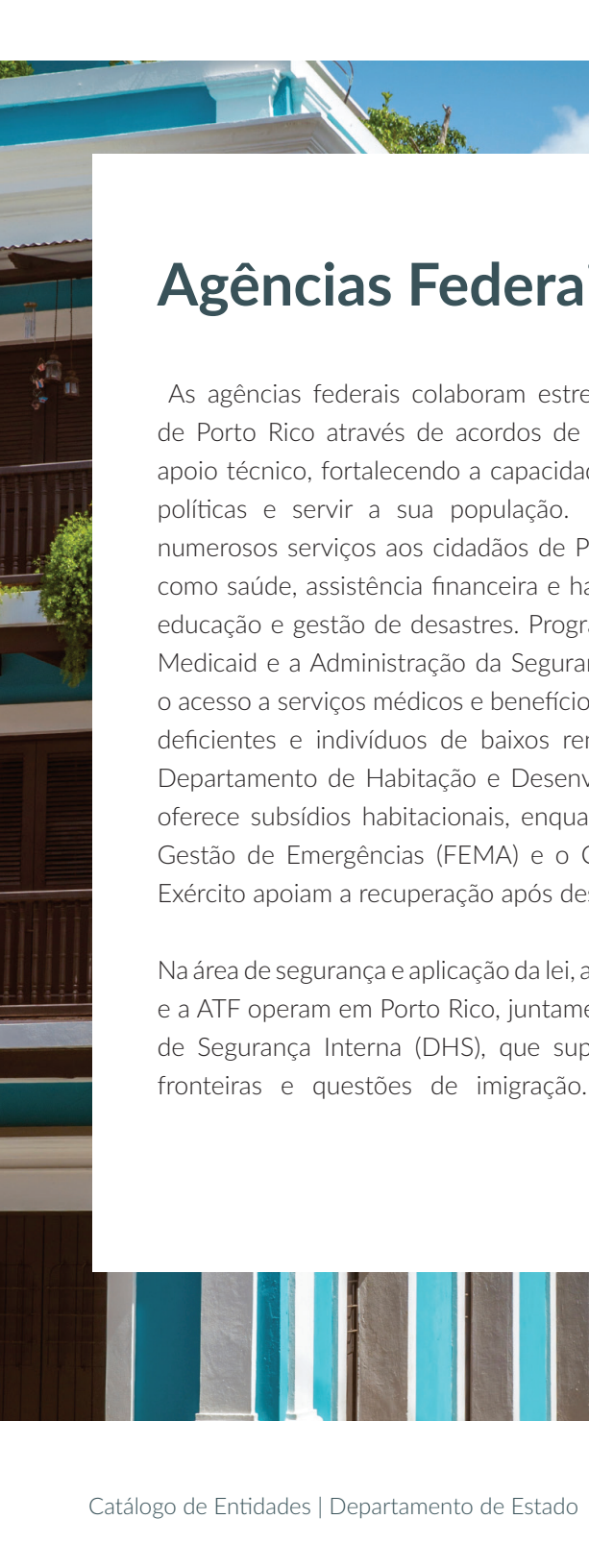
Manatí	Maricao
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Nº 10 Rua Quiñonez, Manatí, P.R. 00674	Rua Ruíz Belvis, Maricao, P.R. 00606
(787) 854-2024 alcalde@manati.pr www.manati.pr	(787) 838-2290 alcalde@maricaopr.com www.facebook.com/maricaopr/
Maunabo	Mayagüez
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Antonio R. Barceló, Maunabo, P.R. 00707	Rua II de Agosto, Mayagüez, P.R. 00680
(787) 861-0825 prensa@maunabopr.com www.facebook.com/	(787) 834-8585 cita@mayaguezpr.gov www.facebook.com/mun.mayaguez/
Moca	Morovis
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Calazán Lasalle, Moca, P.R. 00676	Rua del Carmen, Morovis, P.R. 00687
(787) 877-3390 www.moca.pr.gov	(787) 862-2155 www.facebook.com/Morovis.gov/ comunicaciones@morovis.pr.gov
Naguabo	Naranjito
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
11 Rua Baldorioty, Naguabo, P.R. 00718	Rua Ignacio Morales Acosta Nº 40, Naranjito, P.R. 00719
(787) 898-3835 www.exploranaguabopr.com/	(787) 869-2200 info@municipionaranjito.com www.municipiodenaranjito.com

Orocovis	Patillas
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Luis Muñoz Rivera, Orocovis, P.R. 00720	Rodovia 3, Km 121,1, Bairro Bajos, Patillas, P.R. 00723
(787) 867-5000 www.orocovispr.org	(787) 839-4120 www.facebook.com/p/Gobierno-Municipal-de-Patillas
Peñuelas	Ponce
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Pedro Velázquez Díaz 600, Peñuelas, P.R. 00624	Rua Comércio, Ponce, P.R. 00730
(787) 836-1136 www.municipiodepenuelas.com	(787) 284-4141 visitponce@ponce.pr.gov www.visitponce.com
Quebradillas	Rincón
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
158 Rua Socorro, Quebradillas, P.R. 00678	5 Rua Muñoz Rivera, Rincón, P.R. 00677
(787) 895-1070 www.facebook.com/MunQuebradillas comunicacionesct@quebradillas.pr.gov	(787) 823-2180 wmunoz@rincon.gov.pr www.rincon.gov.pr
Río Grande	Sábana Grande
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua San José, Río Grande, P.R. 00745	Caixa Postal 356, Sabana Grande, P.R. 00637
(787) 887-2370 www.facebook.com/munriogrande/	(787) 873-2060 www.facebook.com/municipiopetatero/

Salinas	San Germán
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
27 R. Dr. Santos P. Amadeo N° 37, Salinas, P.R. 00751	Avenida Universidade Interamericana N° 132 (antiga Rua Luna), San Germán, P.R. 00683
(787) 896-2300 www.facebook.com/MunicipioSalinas/	(787) 892-3500 www.facebook.com/CiudadDeSanGerman/
San Juan	
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Escritório de Serviços de Imi- grantes e Direitos Cívicos
Rua San Francisco, 153, San Juan P. R. 00901	Edifício Brisas de San Juan, Avenida 1663. Juan Ponce de León, San Juan, P.R. 00909
(787) 480-2500 sgomila@sanjuan.pr jsanchez012@sanjuan.pr www.sanjuan.pr	(787) 480-5762 / (787) 480-5736 gagomez@sanjuan.pr www.sanjuan.pr
San Lorenzo	San Sebastián
Gabinete de Assistência ao Cidadão	Gabinete de Assistência ao Cidadão
Rua Luis Muñoz Rivera, San Lorenzo, P.R. 00754	Rua Padre Feliciano, São Sebastião, P.R. 00685
(787) 736-2541 www.facebook.com/SanLorenzoGovPR	(787) 822-2600 www.munss.org/

Santa Isabel		Toa Alta	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
3 Urb. Hostos, Santa Isabel, P.R. 00757		Rua Antonio R. Barceló, Toa Alta, P.R. 00953	
(787) 845-4040 www.santaisabel-pr.com/ info@santaisabel-pr.com		(787) 870-2100 municipiodetoaalta@gmail.com	
Toa Baja		Trujillo Alto	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
16 Rua Rafael Arrieta, Toa Baja, P.R. 00949		Rua Muñoz Rivera, 28, Trujillo Alto, P.R. 00976	
(787) 261-0202 www.toabaja.com		(787) 761-0172 communityservices@trujilloalto pr.net www.trujilloalto.pr	
Utuaado		Vega Alta	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
8-26 R. Dr., Utuaado, P.R. 00641		Rua Gabriel Hernández, Vega Alta, P.R. 00692	
prefeitorutuado2021@gmail.com citydeutuado.com		(787) 883-5900 mnatal@vegaalta.pr.gov www.vegaalta.pr.gov	

Vega Baja		Vieques	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rua Nater, Vega Baja, P.R. 00693		Rua Carlos LeBrum N° 449, Vieques, P.R. 00765	
(787) 855-2500 contacto@vegabaja.gov.pr www.vegabaja.gov.pr		(787) 741-5000 info@municipiovieques.com	
Villalba		Yabucoa	
Gabinete de Assistência ao Cidadão		Gabinete de Assistência ao Cidadão	
Rod. 149R, Villalba, P.R. 00766		Rua Catalina Morales, Yabucoa, P.R. 00767	
(787) 847-2500		(787) 893-3000 www.facebook.com/	
Yauco			
Gabinete de Assistência ao Cidadão			
Rua Santiago Vivaldi, Yauco, P.R. 00698			
(787) 856-1345 yaucoatuservicio.com			



Agências Federais

As agências federais colaboram estreitamente com o governo de Porto Rico através de acordos de parceria, financiamento e apoio técnico, fortalecendo a capacidade da ilha de implementar políticas e servir a sua população. Estas Agências prestam numerosos serviços aos cidadãos de Porto Rico em áreas-chave como saúde, assistência financeira e habitação, segurança social, educação e gestão de desastres. Programas como o Medicare, o Medicaid e a Administração da Segurança Social (SSA) garantem o acesso a serviços médicos e benefícios económicos para idosos, deficientes e indivíduos de baixos rendimentos. Além disso, o Departamento de Habitação e Desenvolvimento Urbano (HUD) oferece subsídios habitacionais, enquanto a Agência Federal de Gestão de Emergências (FEMA) e o Corpo de Engenheiros do Exército apoiam a recuperação após desastres naturais.

Na área de segurança e aplicação da lei, agências como o FBI, a DEA e a ATF operam em Porto Rico, juntamente com o Departamento de Segurança Interna (DHS), que supervisiona a proteção das fronteiras e questões de imigração. Os veteranos recebem

Centros de serviços Medicare e Medicaid (Departamento de Saúde)		Federal Bureau of Investigation (FBI)	
Edifício Avenida Luis Muñoz Rivera n° 268 5°. Apartamento Hato Rey, P.R.		140 Carlos Chardon Avenue Hato Rey, P.R 00918	
(787) 765-2929 Ramal 6700 1-800-633-4227 prmedicaid2@salud.pr.gov www.medicaid.pr.gov/ www.justice.gov/		(787) 987-6500 tips.fbi.gov www.fbi.gov/contact-us/field-offices/sanjuan	
É um programa conjunto federal e estadual que ajuda a cobrir despesas médicas de algumas pessoas com baixos rendimentos e recursos limitados.		Investiga crimes federais, protege a segurança nacional e combate o terrorismo e o crime organizado.	
Federal Emergency Management Agency (FEMA)		I.C.E. - Escritório de Investigações / Departamento de Segurança Interna dos EUA	
Edifício New San Juan Office, 159 Rua Chardón, 6º Andar, Hato Rey, P.R. 00918		Edifício do Capitólio, 800 Avenida Juan Ponce de León, 12º Andar, San Juan, P.R. 00908	
1-800-621-3362 www.fema.gov/es/locations/contact/puerto%20rico		1-800-621-3362 www.ice.gov	
Responde a desastres naturais e emergências, fornecendo apoio e recursos às comunidades afetadas.		Serviços relacionados à segurança nacional, incluindo a aplicação das leis de imigração, a proteção contra crimes transnacionais, detenções e deportações.	
Internal Revenue Service		Departamento de Trabalho dos EUA, Escritório Distrital do Caribe - Porto Rico	
City View, Plaza II Bldg, 48 PR-165 km. 1.2, Guaynabo, 00968		Wage and Hour Division T-Mobile Center, B-7 Tabonuco St 1104, Guaynabo, PR 00968	
1-844-545-5640, 787-522-8600 www.irs.gov/charities-non-profits/puerto-rico		787-775-1947, 1-866-4-USWAGE, 1-866-487-9243 www.dol.gov/	
Fornecer aos contribuintes dos Estados Unidos assistência para entender e cumprir com suas responsabilidades tributárias.		Responsável por administrar as leis federais de emprego, promover o bem-estar das pessoas desempregadas e dos trabalhadores.	

PR US CENSUS		NÓS Tribunal de Falências	
704 Rua Monserrate, San Juan, P.R. 00907		Edifício Federal José V. Toledo y Tribunal de los EE.UU., 300 Calle del Recinto S, Oficina 109, San Juan, P.R. 00901-1964	
1-877-861-2010 www.census.gov		(787) 977.6080 www.prb.uscourts.gov/	
Realiza censos e pesquisas para coletar dados populacionais e sociais de Porto Rico.		Ele supervisiona casos de falência para ajudar pessoas e empresas com problemas financeiros.	
U.S. Citizenship and Immigration Services (USCIS)		Alfândega e Proteção de Fronteiras dos EUA	
Plaza 273, 273 Av. Ponce de León, Sala 1100, San Juan, P.R. 00917		1 La Puntilla, San Juan, P.R. 00901	
1-800-375-5283 www.uscis.gov		(787) 729-6969 www.cbp.gov/	
Gerencia os processos de imigração e naturalização dos EUA.		Supervisiona e regula a entrada de pessoas e bens nos EUA, protegendo as fronteiras.	
U.S. Department of Justice (DOJ)		Departamento de Estado dos EUA	
Torre Chardón, Sala 1201, 350 Rua Carlos Chardón, San Juan, P.R. 00918		Centro Governamental Minillas, Torre Norte, 9º Andar, Sala 950, San Juan, P.R. 00909	
(787) 766-5656 USAPR.Webmaster@usdoj.gov. www.justice.gov/usao-pr		(787) 766-5704 www.state.gov/directory-dss-field-offices/	
Representa o governo em assuntos legais, protege os direitos e promove a segurança.		Gerencia as relações exteriores e emite passaportes e vistos para cidadãos e visitantes.	

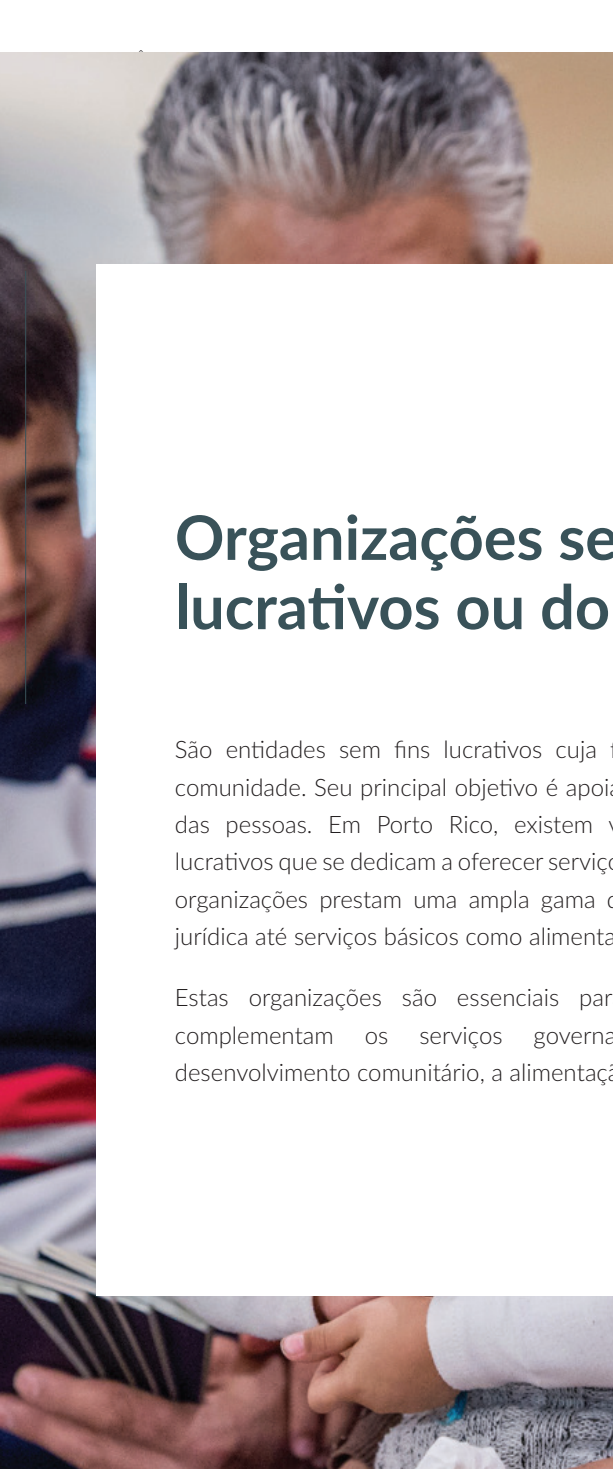
Guarda Costeira dos EUA		Câmara do Tribunal Distrital dos EUA	
US Coast Guard Millennium Plaza, 15 Rua 2, Sala G-104, Guaynabo, P.R. 00968 ou 260 Guard Road, Ramey, P.R. 00603		Clemente Ruiz Nazario U.S. Courthouse, 150 Rua Carlos Chardón, Hato Rey, P.R. 00918	
1-206-815-6180 ROSanJuan@uscg.mil www.gocostguard.com		(787) 772-3000 www.prd.uscourts.gov	
Oferecem serviços essenciais de segurança marítima, resgate, proteção ambiental e defesa nacional, garantindo a segurança nas águas e costas do país.		Facilita a operação dos juízes federais e o gerenciamento de casos nos tribunais.	
US District Court Office of the Clerk		Imigração e Alfândega dos EUA (ICE)	
José V. Toledo U.S. Courthouse, 300 Rua Recinto Sur, San Juan, P.R. 00901		Edifício do Capitólio, 800 Avenida Juan Ponce de León, 12º Andar, San Juan, P.R.	
(787) 772-3000 www.prd.uscourts.gov		(787)729-6969 www.ice.gov/	
Administra a documentação judicial e apoia o funcionamento dos tribunais federais.		Serviços relacionados à segurança nacional, aplicação das leis de imigração, proteção contra crimes transnacionais e manejo de detenções e deportações.	
Serviço Postal dos EUA (USPS)			
585 Av. F.D. Roosevelt, Sala 202, San Juan, P.R. 00936-9998			
1-800-ASK-USPS® (787) 622-175 emailus.usps.com www.usps.com			
Serviço essencial, confiável e acessível para envio e recebimento de correspondências e encomendas.			

Administração da Segurança

O seguro social oferece proteção financeira e apoio em casos de doença, acidente, invalidez, maternidade, aposentadoria e morte. A Agência emite o número da Segurança Social e administra os serviços através dos seus centros em Porto Rico.

Região: San Juan RUA NOGUEIRA 23-25, GUAYNABO, P.R. 00969 1-800-772-1213 www.ssa.gov/es	Região: San Juan ESCORIAL SHOPPING CT, 5829 AVE 65INF STE 201, CAROLINA, P.R. 00987 1-866-270-0406
Região: Aguadilla AVENIDA PEDRO ALBIZU CAMPOS, 5000. AGUADILLA, P.R. 00603 1-833-882-1201 Aguada, Aguadilla, Isabela, Moca, Rincón, San Antonio e San Sebastián	Região: Arecibo RUA ISAAC CRUZ, 880, ARECIBO, P.R. 00612 1-866-754-3541 Adjuntas (00631), Ángeles, Arecibo, Bajadero, Camuy, Castañer, Garróchales, Hatillo, Jayuya, Lares, Quebradillas, Sabana Hoyos e Utuado.
Região: Caguas SALA 328, 30 RUA PADIAL, EDIFÍCIO GATSBY, CAGUAS, P.R. 00725 1-833-882-1200 Águas Buenas, Aibonito, Caguas, Cayey, Cidra, Gurabo, Juncos, La Plata e San Lorenzo.	Região: Carolina ESCORIAL SHOPPING CT, 5829 AV. 65 INF, SALA 201, CAROLINA, P.R. 00987 1-833-882-1202

Administração da Segurança	
Região: Fajardo	Região: Guayama
CENTRO COMERCIAL EASTERN PLAZA, RODOVIA 3 KM 42,4, BAIRRO DE QUEBRADA, FAJARDO, P.R. 00738 1-855-856-2728 Ceiba (00735), Culebra, Fajardo, Luquillo, Río Grande e Vieques.	EDIFÍCIO CFSE, 3º ANDAR, 54 ROD. 3, AV. ALBIZU CAMPOS, GUAYAMA, P.R. 00784 1-866-272-8158 Aguirre, Arroyo, Guayama, Maunabo, Patillas e Salinas.
Região: Hato Tejas	Região: Humacao
CENTRO MÉDICO METRO, 7º ANDAR, RODOVIA 2 KM 12,3, BAYAMON, P.R. 00959 1-855-748-7638 Corozal, Dorado, Sabana Seca, Toa Alta, Toa Baja e Vega Alta.	SALA 295, 260 BOULEVARD DO RIO, HUMACAO, P.R. 00791 1-866-604-3335 Ceiba (00742), Humacao, Las Piedras, Naguabo, Punta Santiago e Yabucoa.
Região: Manatí	Região: Mayagüez
SALA 6, ROD. N° 2, ESQ. EXPRESO PARA CÁLES, MANATÍ, P.R. 00674 1-866-256-2681 Barceloneta, Ciales, Florida, Manatí, Morovis, Orocovis e Vega Baja.	EDIFÍCIO OFFICE PK II, SALA 1, 357 AV. HOSTOS, MAYAGÜEZ, P.R. 00680 1-855-620-5726 Añasco, Boquerón, Cabo Rojo, Hormigueros, Lajas, Las Marías, Maricao, Mayagüez, Rosário, Sabana Grande e San Germán.
Região: Ponce	Região: San Patricio
SALA 201, EDIFÍCIO CARIBBEAN CINEMAS, PONCE TOWNE CENTER, PONCE, P.R. 00728 1-866-328-1254 Adjuntas (00601), Coamo, Ensenada, Guánica, Guayanilla, Juana Díaz, Peñuelas, Ponce, Santa Isabel, Villalba e Yauco	EBANO OFFICE CENTER, 2º ANDAR, F5 RUA EBANO, GUAYNABO, P.R. 00968 1-866-783-0627 Caparra, Cataño, Forte. Buchanan, Guaynabo e Puerto Nuevo.



Organizações sem fins lucrativos ou do Terceiro

São entidades sem fins lucrativos cuja função é oferecer serviços à comunidade. Seu principal objetivo é apoiar e satisfazer as necessidades das pessoas. Em Porto Rico, existem várias organizações sem fins lucrativos que se dedicam a oferecer serviços e apoio aos imigrantes. Estas organizações prestam uma ampla gama de serviços, desde assistência jurídica até serviços básicos como alimentação e habitação.

Estas organizações são essenciais para o bem-estar social, pois complementam os serviços governamentais e promovem o desenvolvimento comunitário, a alimentação, a saúde e a habitação.

Acción Comunitaria por Puerto Rico Inc.	Alianza Contra el Sinhogarismo Inc.
Rua da Liberdade N° 321, Ponce, P.R. 00731	Rua da Esperança N° 654, San Juan, P.R. 00902
(787) 456-7890 info@accioncomunitariapr.org www.accioncomunitariapr.org	(787) 567-8901 contacto@alianzasinhogarismo.org www.alianzasinhogarismo.org
Promove o desenvolvimento comunitário e a participação cidadã.	Trabalha para prevenir e combater a falta de moradia em Porto Rico.
Alianza de Autismo de PR, Inc.	Alianza de Puerto Rico Contra la Trata Humana, Inc.
Rua San José N° 123, San Juan, P.R. 00901	Rua da Justiça N° 432, San Juan, P.R. 00903
(787) 123-4567 / (787) 123-4568 info@alianzaautismopr.org www.alianzaautismopr.org	(787) 678-9012 info@alianzatrata.org www.alianzatrata.org
Fornecer apoio e recursos para pessoas com autismo e suas famílias.	Foca na prevenção e assistência a vítimas de tráfico de pessoas.
Unión Americana pelas Libertades Cívicas	Apoyo Legal al Emprenderismo Comunitario, Inc.
Avenida Ponce de León, 416, San Juan, P.R. 00918	Caixa Postal 2000, Caguas, P.R. 00726
(787) 753-8493 / (787) 753-4268 www.aclu-pr.org/	(787) 501-293 rdiaz@aleciper.org www.aleciper.org
Serviços gratuitos de orientação jurídica, distribuição de informação educacional, realização de conferências, avaliação de medidas legislativas e representação legal de demandantes.	Promover o desenvolvimento econômico comunitário e o estabelecimento de empresas sociais de base comunitária, por meio da oferta de representação e assessoria jurídica.

Asociación Pro-Juventud y Comunidades de Barrio Palmas		Ayuda Legal Puerto Rico	
Rua Cucharillas N° 257, Bairro Palmas, Cataño, P.R. 00962		465 Avenida Licenciado Eugenio María de Hostos, San Juan, P.R. 00918	
(787) 788-5105 info@apjcatanopr.org www.apjcatanopr.org/		(787) 957-3106 info@ayudalegalpr.org www.ayudalegalpuertorico.org	
Serviços jurídicos em assuntos civis e de família para pessoas de baixos recursos no Município de Cataño.		Linha de orientação jurídica	
Ayuda de Amor Corporation		Bill's Kitchen	
Rua do Amor N° 111, Caguas, P.R. 00725		225 Av. Barbosa, San Juan, P.R. 00923, 00909	
(787) 789-0123 ayuda@ayudadeamor.org www.ayudadeamor.org		(787) 754-6525 info@billskitchenpr.org www.billskitchenpr.org	
Fornecer apoio emocional e recursos para famílias em crise.		Programa em Porto Rico que fornece comida gratuita e terapia de nutrição médica para pessoas que vivem com HIV/AIDS.	
CAPROMUNI		Cáritas de Puerto Rico	
Rua Puro Girau n° 68 (município) Arecibo, P.R. 00612		201 Rua San Jorge, San Juan, P.R. 00902-1967	
(787) 879-3300 / (787) 879-3834 ipvi@pr@yahoo.com www.ipvi.pr		(787) 300-4953 / (787) 728-3207 info@caritas.pr www.caritas.pr	
Programa que visa oferecer abrigo e orientação para ambos os homens como mulheres vítimas de abuso e seus dependentes.		Canalizando ajuda econômica, assistência, vales de alimentação, apoio espiritual, educação, aconselhamento e assessoria jurídica.	

Casa de la Bondad, Inc.		Casa de Niños Manuel Fernández Juncos, Inc.	
Caixa Postal 8999, Humacao, P.R. 00792		Av. Villaverde Esq. Refúgio, Parada 11, Miramar, P.R. 00907	
(787) 852-7265 / (787) 486-7201 casabondad@hotmail.com administracion@casabondad.org https://sites.google.com/view/casadelabondad/inicio		(787) 724-7185 / (787) 724-2904 casa@casadeninosmfj.org www.casadeninosmfj.org	
Centro de serviços para mulheres vítimas e sobreviventes de violência doméstica.		Apoio educacional que atende crianças, adolescentes e jovens do sexo masculino entre 8 e 18 anos, na sua maioria vítimas de abuso, abandono e negligência.	
Casa Dominicana, Inc.		Casa Dominicana del Oeste, Inc.	
Rua Sagrado Coração 2055, Villa Palmeras, Santurce, P.R. 00926		Rua Muñoz Rivera N° 55, Mayagüez, P.R. 00680	
(787) 480-6160 bcdominicana@gmail.com @casadominicana		(787) 484-0087 gretel.santana11@gmail.com	
Orientações, aulas, feiras de saúde, uso de espaços comunitários, serviços de saúde natural, biblioteca eletrônica: todos os serviços são gratuitos.		Ajuda social comunitária, palestras e conferências para a comunidade Dominicana em Mayagüez.	
Casa Juana Colón		Casa La Providencia	
Rua Eliseo Guerrero Otero, Setor El Cielito, Comerío, P.R.		N° 200 Rua Norzagaray, Esquina San Justo, Velho San Juan, P.R. 00902	
(787) 875-3170 www.casajuanacolón.com/ casajuanac@gmail.com		(787) 725-5358 / (787) 721-5316 Casalaprovidencia@hotmail.com www.casalaprovidenciapr.com	
Assistência jurídica para mulheres de baixos recursos e vítimas de violência de gênero.		Programa de enfoque biopsicossocial e espiritual para tratamento e recuperação da mulher com dependência de drogas e/ou álcool.	

Casa do Pensamento	Casa Protegida Julia de Burgos
Rua Degetau 217, Aibonito P.R. 00705	Caixa Postal 362433, San Juan, P.R. 00936-2433
(787) 735-6698 info@casapensamiento.org www.casapensamiento.org/	(787) 723-3500 / (787) 548-5290 info@casajulia.org www.casajulia.org/ www.casalaprovidenciapr.com
Oferecer serviços especializados para pessoas que enfrentam situações de violência doméstica, agressão sexual, perseguição e estupro.	Fornecer abrigo, proteção e apoio a mulheres sobreviventes de violência doméstica e seus filhos e filhas.
Centro de Apoyo Integrado y Kinesiología Energética	Centro de Arte y Naciones-ARTYNNA
Condomínio Darlington, 1007 Av. Muñoz Rivera, Sala 1201, San Juan, P.R. 00925-2726	PMB N° 14, Caixa Postal 70344, San Juan, P.R. 008344
(787) 930-9942 servicios@respiroenred.com admin@cenaikie.org www.cenaikie.org/	(787) 391-2208 artynnapr@gmail.com
Assistência jurídica em assuntos civis e serviços de cartório para pacientes com câncer e seus cuidadores.	Oficinas de Arte para comunidades especiais e para imigrantes, Arte como Terapia. Exposições e intercâmbios de Arte e Cultura entre países em Porto Rico.
Centro de la Mujer Dominicana	Centro del Triunfo
Caixa Postal 20068, San Juan, P.R. 00928	1019 Los Ángeles, Urb. Del Carmen, Rio Piedras, San Juan, P.R.
(787) 772-9251 / (787) 281-6179 centrodelamujerdominicana@gmail.com www.cmujerdominicana.org/	(787) 771-4420 centrodeltriunfo@gmail.com www.facebook.com/centrodeltriunfo
Assistir mulheres imigrantes vítimas e/ou sobreviventes de violência doméstica, agressão sexual e perseguição.	Centro de cuidado e desenvolvimento da primeira infância.

Centro para Puerto Rico (CE-Transforma)	Centro Sor Isolina Ferré, Inc.
11-13 Rua Romany, San Juan, P.R. 00909	4903 Rua Roberto Collado Final, Ponce, P.R. 00716
(787) 296-8622 ce-transforma@centroparapuertorico.org www.ce-transforma.org/	(787) 842-0000 info@csifpr.org www.ntrssorisilonaferre.org
Serviços de assistência social, psicologia e serviços jurídicos para vítimas/ sobreviventes primárias e secundárias de violência.	Fornece serviços de desenvolvimento pessoal e comunitário focados em educação e empregabilidade.
Clínica de Asistencia Legal Universidad Interamericana	Clínica de Asistencia Legal de la Escuela de Derecho de la Pontificia Universidad Católica de Puerto Rico
Rua Federico Costa N° 85, Hato Rey, San Juan, P.R. 00919	2250 Blvd. Luis Ferré Aguayo, Ponce, P.R. 00717
(787) 751-1600, (787) 751-1912 Ext. 2158 olc@juriss.inter.edu www.derecho.inter.edu/	(787) 651-2000 Ext. 1860, 1861, 1822 asistencia_legal@pucpr.edu www.pucpr.edu/conocenos/servicios-a-la-comunidad/asistencia-legal
Fornecer assistência jurídica a indivíduos em casos civis, ações criminais em casos menores e declarações juramentadas.	Oferece serviços jurídicos de excelência para pessoas de baixos recursos. Oferece assessoria e representação nas áreas de direito civil, justiça juvenil e penal.
Clínica de Desarrollo Económico Comunitario UPR	Clínica Legal- Psicológica Universidad de Puerto Rico Recinto de Cayey
7 Av. Universidade, Sala 701, San Juan, Porto Rico, Universidade de Porto Rico, Campus de Rio Piedras	Universidade de Porto Rico, Campus de Cayey, Rua José de Diego, Cayey, P.R. 00909
(787) 999-9574 maria.hernandez26@upr.edu www.derecho.uprrp.edu/clinica	(787) 738-2161 Ext. 2615 www.cayey.upr.edu
Assessoria jurídica para as juntas comunitárias, organizações de bairro e outras organizações de base comunitária em Porto Rico.	Oferecer serviços jurídicos e psicológicos, incluindo assessoria e representação em casos legais, bem como serviços de saúde mental.

Clínica de Prevenção Execuções hipotecárias	Club Rotario de Santurce/Santurce Rotary Club, Inc.
7 Ave. Universidad Ste.701, San Juan, Porto Rico Faculdade de Direito San Juan, P.R. 00931	Av. Ponce de León N° 456, Santurce, P.R. 00907
(787) 999-9574 defendendosuacasa@gmail.com www.facebook.com/defendiendotuhogar	(787) 764-1561 info@santurcerotary.org www.santurcerotary.org
Serviços de apoio, orientação e assistência jurídica para a proteção de execução habitacional.	Fomenta o serviço comunitário e projetos de desenvolvimento social.
Coalición de Inmigrantes	Cosiani Puerto Rico
Paróquia San Mateo, Rua San Jorge esquina San Mateo, San Juan, P.R. 00912 Caixa Postal 6081, San Juan, P.R. 00914	Rua Arzuaga 11, San Juan, P.R. 00909
(787) 531-0267 Olinplouis@hotmail.com	(787) 274-1998 info@cosianipr.org www.cosianipr.org/
Comidas, roupas, hospital, hospedagem, documentos de imigração.	Oferecem serviços educacionais para crianças e contribuem para o desenvolvimento de profissionais, instituições e indivíduos.
Cruz Roja Americana Capítulo de PR, Inc.	El Banco de Alimentos de Puerto Rico
Rua 9 SE, San Juan, P.R. 00921 Caixa Postal 9021067, San Juan, P.R. 00902-1067 (787) 758-8150 www.redcross.org www.cruzroja.net	Urb. Country Club Industrial Park, C/272 IC4, Carolina, P.R. 00982 (787) 740-3663 info@bancodealimentopr.org www.alimentospr.org
Ajuda às famílias afetadas por desastres, assistentes militares e veteranos em tempos de emergência.	Mitigar a fome, melhorar a nutrição e a qualidade de vida dos cidadãos mais vulneráveis.

El Comedor de la Kennedy	El Hogar Niño Jesús
1075 Ave John F Kennedy, San Juan, P.R. 00920	Caixa Postal 192503, San Juan, P.R. 00919-2503
(787) 533-5177 comedorkennedy@gmail.com www.elcomedordelakennedy.com/	(787) 523-7566 elhogar@fhnj.org
Fornecer alimentação diária para a comunidade em geral.	Oferece abrigo e proteção a crianças de recém-nascidos até sete anos de idade, vítimas de abuso
En Manos Solidarias	Firmes, Unidos y Resilientes por la Abogacía, inc.
300 Boulevard, Brisas de Parque Escorial 102, Carolina, P.R. 00987	Av. R.H. Todd N° 800, Edifício Comercial 18, Escritório 310, San Juan, P.R. 00907-
(787) 526-3547 coralstonearias@yahoo.com	(787) 725-0117 furia.puertorico@gmail.com www.furiapr.com
Impacto de apoio a essa população, canalizando suas necessidades e servindo como elo, gerenciando os serviços de acordo com suas necessidades.	Serviços jurídicos para pessoas de baixos recursos.
Forjando un Nuevo Comienzo, Corp.	Foundation Puerto Rico
Av. Lopategui N° 9, Sala M03, Guaynabo, P.R.	1500 Rua Antonsanti, Sala K-Colaboratório, San Juan, P.R. 00912-3150
(787) 731-5480 orjandocomienzo@gmail.com www.facebook.com/p/Forjando-Un-Nuevo-Comienzo-Corp	(787) 773-1100 info@foundationpr.org www.foundationforpuertorico.org
Assistência jurídica no processo para eliminar acusações criminais no certificado de antecedentes criminais.	Programas de desenvolvimento econômico e resiliência, fornecendo recursos, capacitação, financiamento e redes que melhoram a economia local.

Fundación de Apoyo Legal y Comunitaria	Fundação Infantil de Porto Rico
Fundación de Apoyo Legal y Comunitaria 00909	253 C.São Jorge Suíte 2A, São João, P.R. 00912 Caixa Postal 6719, San Juan, P.R. 00914-6719
(787) 344-0587 maricmatias23@gmail.com	(787) 622-2200 info@fnsj.org www.fundaciondeninospr.org/
Faz parte do Conselho de Organizações Dominicanas em Porto Rico e oferece orientação e serviços juntamente com as outras organizações.	Proporcionar melhor qualidade de vida a crianças e jovens de famílias de baixa renda
Fundación Dr. Raúl García Rinaldi	Fundación Puertorriqueña Síndrome Down (FPSD)
161 Avenida Ponce de León, Suite 304, San Juan, P.R.	Urb. Altamesa, Rua Santa Rosa N° 1600, San Juan, P.R. 00921
(787) 725-4065 fgr@fundaciondrgarciarinaldi.org www.garciarinaldi.org/	(787) 283-8210 fpsd@sindromedownpr.com www.sindromedownpr.org/
Facilitar o acesso a procedimentos cardiovasculares alternativos para pacientes com limitações econômicas que carecem total ou parcialmente dos meios.económicos para sufragarla	Centro de desenvolvimento e serviços integrados que facilite a inclusão de pessoas com Síndrome de Down e outras deficiências funcionais.
Fundación Unidos Para Ayudar	Fundesco “Albergue Los Peregrinos”
109 Rua Costa Rica, Condomínio Granada 8A, San Juan, P.R. 00917	24-32 Rua Campio Alonso, Caguas, P.R. 00725, Porto Rico
(787) 394-5868 revistadosmil@yahoo.com	787-744-8898 (787) 258-5162 / (787) 743-7658 www.home.coqui.net/fundesco ocfundesco@gmail.com
Fornece assistência em emergências, recursos básicos e apoio a famílias em situação de necessidade.	Centro de acolhimento temporário para pessoas em situação de rua em Caguas, deverá apresentar sua cobertura médica para receber os serviços.

G-8		Hispanic Federation	
51 Rua Uruguai, Caño Martín Peña, San Juan, P.R. 00917		Escritório de Porto Rico, 667 Rua da Paz, Sala 201, San Juan, P.R. 00907- 00909	
(787) 949-3394 g-8inc.pr@hotmail.com www.g8pr.org/		(787) 417-7700 prinfo@hispanicfederation.org www.hispanicfederationpuertorico.org	
Serviços de apoio aos residentes das comunidades do Distrito do Caño Martín Peña		Fornecem educação, capacitação econômica, orientação sobre imigração e saúde.	
Iniciativa Comunitaria		La Fondita de Jesús	
Rua Quisqueya N° 61, Esquina Chile, Hato Rey, P.R. 00917		704 Rua Monserrate, San Juan, P.R. 00907-00909	
(787) 250-8629 info@iniciativacomunitaria.org www.iniciativacomunitaria.org		(787) 724-4051 cartas@lafonditadejesus.org www.lafonditadejesus.org	
Organização que oferece ajuda e orientação em cuidados de saúde, abrigo, prevenção de drogas e doenças transmissíveis.		Serviços de abrigo temporário para pessoas em situação de rua.	
Law and Justice for All Incorporated		Make-A-Wish® Puerto Rico	
Rua do Parque N° 789, Bayamón, P.R. 00961		Urb. 416 Rua Agueybana, San Juan, P.R. 00918	
(787) 345-6789 contact@lawandjusticepr.org www.lawandjusticepr.org		(787) 281-9474 info@pr.wish.org www.wish.org/puerto rico	
Oferece serviços jurídicos e apoio a comunidades vulneráveis.		Oferece serviços de apoio a crianças com alguma condição de saúde para tornar realidade o seu desejo favorito.	

Missão Médica Internacional	Laços de Fé
PMB #14, CAIXA POSTAL 70344, São João, P.R. 008344	1 Condomínio Lagos del Norte apto 1212
(787) 689-7999 drpaulinop@gmail.com	(939) 255-0100 nexusdefe@gmail.com
Líder em Educação Intercultural em Saúde, Rotações Hospitalares. Coordenação de Feiras de Saúde para comunidades. Acordos de colaboração médico-científica com Hospitais e Universidades.	Oficinas de prevenção ao câncer.
Escritório de Direito Comunitário,	Centro de Carreira One Stop de Porto Rico
7 Ave. Universidad Ste.701, San Juan, Porto Rico Universidade de Porto Rico, Campus Rio Piedras	Rua Añasco 839, Suíte 5 San Juan, P.R. 00925
(787) 751-1912 Ramal 2158 (787) 751-1600 olc@juris.inter.edu	(787) 765-3235 onestoppr.jobs@gmail.com www.onestopcareerpr.org
Programa clínico em áreas de desenvolvimento económico comunitário.	Oferece programas de saúde, desenvolvimento de força de trabalho, habitação e educação.
Amigó Politécnico	Paixão e Luta Inc.
Rua Refúgio 960, Miramar, Santurce, San Juan, P.R.	Villa del Carmen, Rua Tetuán 2634, Ponce, P.R. 00716-2225
(787) 722-3436 politecnicoamigopr@gmail.com www.politecnicoamigo.com/	(939) 400-1514 Pasionylucha2016@gmail.com
Atendimento a jovens a partir dos 16 anos até 21 anos que estão fora da escola.	Ajuda para controlar os efeitos colaterais no tratamento de doenças cancerígenas.

Pro Bono Inc.	Serviços jurídicos de Porto Rico, Inc.
Edifício Anexo al Colegio de Abogados, Av. Ponce de León 808, Parada 11½, Miramar, San Juan, P.R. 00908-3820	Urb Santa Rita.
1 (800) 981-5801, (787) 721-3398 Asanshez@probonopr.org Vsuero@probonopr.org www.probonopr	(787) 763-5103 ou (787) 274-0784 Communications@serviceslegales.org www.servicioslegales.org/
Serviços jurídicos gratuitos.	Eles lidam com casos envolvendo família, educação especial, idosos, habitação, menores, manutenção de renda, falência, veteranos e direitos comunitários.
Serviços jurídicos comunitários, Inc.	Sociedade de Assistência Jurídica de Porto Rico (SAL)
Rua Carazo N° 9, Guaynabo, P.R.	839 Rua Esteban González, Esq. Rua Añasco, San Juan, P.R. 00925
(787) 720-5454 mrivera@catalagroup.com www.servleg.org/	(787) 765-3875 www.salpr.org
Fornecer acesso a serviços jurídicos a indivíduos de baixos rendimentos para casos de violência doméstica e outros casos civis/familiares.	Protegem e defendem os direitos das pessoas indigentes, oferecendo serviços jurídicos gratuitos, eficazes, compassivos e de excelência, promovendo a igualdade de tratamento perante a lei.
Oficina de Saúde	O Exército de Salvação
PR 187, Setor km 24,2, Loiza, P.R.	1679 Ave. Ponce de León Esq. 00909
(787) 876-3440 (787) 256-7568 info@tallersaludpr.org www.tallersalud.com/	(787) 999-7000 sawasjpr@gmail.com www.easternusa.salvationarmy.org/ puerto-rico/#howwehelp
Oferece serviços jurídicos a sobreviventes de violência de gênero.	Serviços de apoio às populações vulneráveis, solitários, doentes e idosos.

Ajuda aos Viajantes de Porto Rico,	União Esportiva Dominicana
Aeroporto Internacional Luis Muñoz Marín, Terminal E, 1º Andar, Escritório Nº 8, Carolina, P.R. 00937	Rua saldaña 359 apart 3-B San Juan, P.R. 00912
(787) 791-1034 www.travelersaid.org	(939) 260-2670 carloshernandez2016@hotmail.com www.unión Deportiva PR.com
Serviços de apoio ao viajante como vestuário, aconselhamento, abrigo, entre outros.	Promoção e desenvolvimento do esporte na comunidade dominicana em Porto Rico. São realizadas clínicas e intercâmbios esportivos.
Unidos, representamos Porto Rico,	Fundação Universidade de Porto Rico, Inc.
Rodovia 127, Km 11,8, Bairro Mágicos, Guayanilla, P.R. 00656	Avenida Universidade Nº 100, San Juan, P.R. 00936
1-757-581-0110 unitedwestandforpuertoricoinc@gmail.com	(787) 901-2345 info@uprfoundation.org www.uprfoundation.org
Suprimentos de socorro após um desastre ou emergência: alimentos, roupas,	Apoia a educação e o desenvolvimento de projetos na Universidade de Porto Rico.

Universidade Ana G. Méndez Campus Gurabo	Vitrine Solidária
Estrada 189 Km .3.3 Gurabo, P.R.	Avenida Ponce de León, 167 San Juan P. R. 00917
(787) 746-3009 admissõesgurabo@uagm.edu www.uagm.edu/ mortiz431@uagm.edu	(787) 690-7272 info@vitrinassolidaria.org www.vitrinassolidaria.org/
Serviços jurídicos e educação jurídica comunitária para jovens e residentes das comunidades do G-8 no entorno de Caño Martín Peña.	Promover o desenvolvimento econômico comunitário e o estabelecimento de empreendimentos sociais baseados na comunidade.
Y.M.C.A. de San Juan, Inc.	
800 Boulevard Sagrado Corazón Pda. 26½ Esq. Los Ángeles Suite 2 San Juan, P.R. 00909	
(787) 728-7200 o (787) 550-1644 info@ymcasanjuan.org www.ymcasanjuan.org/	
Promove a boa saúde e fomenta vínculos afetivos por meio do esporte e das atividades físicas.	

Consulados

Os consulados são instituições que representam a administração pública de um país em território estrangeiro, através das quais são implementados processos que protegem os interesses dos seus cidadãos, especialmente em matéria de direitos, bem-estar e segurança.

Os consulados são um recurso essencial para quem vive fora do seu país, pois facilitam a resolução dos procedimentos oficiais e proporcionam-lhes acesso aos serviços do seu país de origem.

Cônsul é a pessoa que representa formalmente seu País no exterior, seja em Porto Rico, ou em qualquer outra cidade dos Estados Unidos ou do mundo. É um funcionário enviado por um governo soberano para representar os interesses nacionais do seu país em termos de relações externas económicas, militares, académicas, culturais e comerciais, bem como representar os interesses dos seus concidadãos.

Corpo Consular de Porto Rico

Escritório de Serviços de Imigrantes e Direitos Civis



Caixa Postal 367614, San Juan, P.R. 00936

info@cuerpoconsularpr.org



O Corpo Consular de Porto Rico (CCPR) é uma instituição apolítica, secular e sem fins lucrativos estabelecida sob as leis do Governo de Porto Rico, que reúne cônsules credenciados perante o Departamento de Estado dos Estados Unidos da América e reconhecidos pelo Departamento de Estado do Governo de Porto Rico e que representam seus respectivos países na jurisdição de Porto Rico.

Alemanha	Austrália
100 N. Biscayne Blvd., Sala 2200, Miami, Flórida, 33132	Consulado General de Australia en Nueva York, 150 East 42nd Street, Nivel 34, Nueva York, NY 10017, EE. UU.
1-305-358-0290 ou 1-305-358-0307 info@miami.diplo.de www.germany.info	1-212-351-6595 nycg.pd@dfat.gov.au www.usa.embassy.gov.au/new-york
Áustria	Bahamas
827 Rua José Martí apto. 401 São João, P.R. 00907	Caribe Cowork, 1537 Ave Ponce de León Suite # 114, San Juan, P.R. 00926-2734
(787) 316-6010 augustoschreiner@gmail.com	(939) 639-7746 luisdavila@bahamas.gov.bs
Bélgica	Canadá
Avenida Ponce de León, 1413, Sala 602, San Juan, P.R. 00907	Avenida Ponce de León, 250, Sala 504, San Juan, P.R. 00918
1-917-664-2264 olivier.gillier@gmail.com	(787) 759-6629 ou 1-844-880-6519 san-juan@international.gc.ca www.international.gc.ca
Pimentão	Colômbia
Rua López Landrón 1509, Sala 1101, Edifício American Airlines	Edifício Mercantil Plaza, Escritório 814, Hato Rey, P.R. 00918
(787) 725-6365 / (787) 725-7295 sanjuanpr@consulado.gob.cl	(787) 754-6885 / (787) 754-1675 csanjuan@cancilleria.gov.co carlos.ospina@cancilleria.gov.co

Costa Rica		Dinamarca	
Edificio Lunaspeiz, Rua Luna 157, San Juan, P.R. 00901-1801		Saldaña, Carvajal & Vélez-Rivé, PSC, 166 Avenida da Constituição, Puerta de Tierra, San Juan, P.R. 00901	
(787) 722-0066 conhcr-pri@rree.go.cr www.costarica-embassy.org/		(787) 289-9250 lsaldana@scvrlaw.com www.denmark.dk/	
El Salvador		Espanha	
Parque Industrial Snc, 273 Avenida Muñoz Rivera, Camuy, P.R. 00627		Edificio Mercantil Plaza, 11° andar, escritório 1101, Av. Ponce de León s/n, Hato Rey, P.R. 00918	
(787) 399-9975 humberto.zacapa@zyagroupsv.com www.consuladoelsalvadorpr.com		(787) 758-6090 / (787)758-6142 consulteespana@isla.net www.facebook.com ConsuladoEspanhaPR	
França		Grã-Bretanha e Irlanda do Norte	
270 Av. Luis Muñoz Rivera, San Juan, P.R.		500 Rua de la Tanca, San Juan, P.R. 00901	
(787) 767-2428 ecourtade@honoraryconsulfrance-pr.org ademarsily@honoraryconsulfrance-pr.org		1-202-975-9576 nycg.pd@dfat.gov.au anthony.phillips-honcon@fcowebmail.fco.gov.uk	
Holanda		Hungria	
234 Rod. 2, Villa Caparra, Guaynabo, P.R. 00966		Edificio Bechara Companies Av. Santa Teresa Jornet 637 Sul, Mayagüez, P.R. 00680	
(787) 774-2222 san_juan@nlhonoraryconsul.nl		(787) 834-5959 / (787) 380-0087 dennisbechara@hotmail.com www.newyork.mfa.gov.hu/eng	

Islândia		Itália	
Urb. Prado Alto J-8 Rua 1 Guaynabo, P.R. 00966		4000 Ponce de Leon STE 590, Coral Gables, FL 33146, Estados Unidos	
(787) 209-7300 islândiaconsulpr@gmail.com www.government.is/diplomatic-missions/ embassy-of-iceland-in-washington-d.c/		1-305-374-6322 www.consmiami.esteri.it/consolato_miami/ www.ambwashingtondc.esteri.it	
Japão		Malta	
530 Av. da Constituição, San Juan, P.R. 00901		J8 Avenida San Patricio, Guaynabo, P.R. 00968	
1-844-372-7867 cmckenzie@mckenzieaa.com		(787) 601-1049 maltaconsul.puertorico@gov.mt	
México		Noruega	
Avenida Luis Muñoz Rivera 654, Sala 1110, Hato Rey, San Juan, P.R. 00918		360 Rua San Francisco San Juan, P.R. 00901	
(787) 764-8923 / (787) 250-0042 cgmexico-sanjuan@sre.gob.mx www.consulmex.sre.gob.mx/sanjuan		(787) 725-2532 / (787) 724-0339 consulate@continentalshipping.com www.norway.no/en/usa/	
Peru		Portugal	
444 C. De Diego, San Juan, PR. 00923		Rua Bolívia 33, Sala 203, San Juan, P.R. 00917	
(787) 587-9767 / (787) 751-8947 www.consuladoperupr.wordpress.com/ tramites/pasaportes/		(787) 562-5061 ydasilveira@gmail.com www.novaioorque.consuladoporugal.mne.gov. pt/en/	

República Tcheca	República Dominicana
O Atrium Office Center 530 Avda De la Constitución, Of. 252 San Juan, P.R. 00901-2304	Praça Cobian, 1607 Av. de la Constitución, San Juan, P.R. 00909
(787) 309-6892 / (787) 723-5787 jconde42@yahoo.com	(787) 725-9550 ou (787) 725-9554 consuladodominicanopr@gmail.com www.facebook.com/ConsuDomPR
Suécia	suíço
166 Avda. San Juan, P.R. 00901	Cond. De Diego, 444 Rua De Diego, Apto. 1209, San Juan, P.R. 00923-3056
Isaldana@scvrlaw.com www.swedenabroad.se/	(787) 667-9792 sanjuan@honrep.ch www.eda.admin.ch/newyork/edaadmin. ch/washington
Tailândia	Trinidad e Tobago
Rua Costa Rica, 159, Cond. Ávila Apt. 11-F San Juan, P.R. 00917-2512	Avenida Ponce de León, 357, 3º andar San Juan, P.R. 00901
(787) 751-0151 cvmenendez0214@gmail.com rkthai1029@gmail.com	(787) 607-7070 / (787) 724-3204 stevejaipersad@gmail.com
Uruguai	
Edifício Villa Magna 1783 Carr PR- 21, Sala C-4 San Juan P.R. 00921- 3306	
(787) 396-0888 cdpuertorico@mrree.gub.uy www.urueeu.mrree.gub.uy www.uruguaymiami.org	



DEPARTAMENTO DE
ESTADO
GOBIERNO DE PUERTO RICO

Departamento de Estado
www.estado.pr.gov/
(787) 722-2121 Ramal 4500, 4501

